歐洲之行到達第二站

李鵬昨抵蘇黎世 將出席經濟會議

今與瑞士外長經濟部長等會談

【蘇黎世二十八日英文電】中國總理李鵬今天晚上應瑞士政府邀請，抵達此間進行兩天官式訪問。

這是近四十年來第一次類似的訪問。一九五四年四月，當時的中國總理周恩來參加在日內瓦舉行的印支會議，曾非正式訪問瑞士。

李鵬總理在抵達機場時發表了書面談話，指出瑞士是第一個承認中國和中國建外交關係的國家之一。

李鵬一行隨即乘汽車前往瑞士首都伯爾尼。

訪問中，李鵬將與瑞士領袖就世界問題和雙邊關係進行會談。他將出席「世界經濟論壇」峰會，發表重要講話。

【伯爾尼二十七日電】瑞士聯邦政府主席兼外交部長勒內·費爾貝今天在這裡表示，中國總理李鵬即將對瑞士的訪問將會進一步增進相互之間的了解，促進兩國的合作關係。

費爾貝是在聯邦宮他的辦公室裡接受新華社記者採訪時發表上述看法的。他說，中瑞兩國合作關係自五十年代以來發展正常，中間沒有發生大的波折，特別是兩國貿易合作發展更快。

在談到李鵬總理即將對瑞士的訪問時，他說，「這是中國總理首次正式訪問瑞士」，它將進一步增進雙方的了解，推動兩國關係的發展。

費爾貝說，他將同李鵬總理就歐洲局勢的變化及其影響，中瑞兩國的外交政策、雙邊關係以及中國的經濟改革等問題交換看法。

【本報訊】據法新社伯爾尼二十八日電，中國總理李鵬在北京「六·四」事件兩年半之後到達這裡訪問。

李鵬將自羅馬抵此。他定於星期三下午和星期四上午和其他高級經濟與政治領導人一起參加在達沃斯舉行的世界經濟論壇會議。

李鵬抵此後，將與瑞士外長費爾貝、經濟部長德拉姆拉及司法部長科勒舉行簡短正式會談。

【本報訊】據「中央社」台北消息，曾個多小時的談話，他任南京大屠殺案審判庭庭長，審判主犯日軍向我介紹了「一國兩制」的構想，印象十分深刻。」

科西加對中國國內形勢和中國改革情況十分關心。李鵬應總統的要求，對中國國內情況作了介紹。他強調中國經濟改革和政治改革是配套進行的。中國正在加強民主和法制建設，進一步發揮各級人民代表大會和中國共產黨領導下的多黨合作制的作用。他說：「中國現在政治穩定，社會安寧，經濟發展。」

科西加聽後對此十分高興。科西加還對兩國關係的改善和發展表示滿意，並詢問了兩國總理的會談情況。

會見開始時，李鵬向科西加總統轉達了楊尚昆主席的問候，並代表楊尚昆主席邀請科西加總統方便的時候訪問中國。

在安理會首腦會期間 布什將會晤李鵬

將是一九八九年來中美最高層接觸

【華盛頓二十八日電】美國官員星期二說，預料總統布什在本星期的聯合國安理會首腦會議於紐約舉行期間，將會與十一個成員國的領袖進行雙邊會談，包括中國總理李鵬。

布什與李鵬的會晤將會是八九天安事件以來中美之間的最高層接觸。

中國總理李鵬（左）對意大利進行兩天正式訪問期間，於星期二在羅馬和意大利社會黨領袖克拉克西舉行了會談。

意商家排隊見李鵬

意外長稱李鵬到訪標誌兩國關係完全正常化

【羅馬二十八日電】意大利商界領袖星期二排隊會見中國總理李鵬，以期擴大意大利在中國的經濟改革等問題交換看法。

【本報訊】據法新社伯爾尼二十八日電，中國總理李鵬在北京「六·四」事件兩年半之後到達這裡訪問。

李鵬將自羅馬抵此。他定於星期三下午和星期四上午和其他高級經濟與政治領導人一起參加在達沃斯舉行的世界經濟論壇會議。

李鵬抵此後，將與瑞士外長費爾貝、經濟部長德拉姆拉及司法部長科勒舉行簡短正式會談。

【本報訊】據「中央社」台北消息，曾個多小時的談話，他任南京大屠殺案審判庭庭長，審判主犯日軍向我介紹了「一國兩制」的構想，印象十分深刻。」

科西加對中國國內形勢和中國改革情況十分關心。李鵬應總統的要求，對中國國內情況作了介紹。他強調中國經濟改革和政治改革是配套進行的。中國正在加強民主和法制建設，進一步發揮各級人民代表大會和中國共產黨領導下的多黨合作制的作用。他說：「中國現在政治穩定，社會安寧，經濟發展。」

科西加聽後對此十分高興。科西加還對兩國關係的改善和發展表示滿意，並詢問了兩國總理的會談情況。

會見開始時，李鵬向科西加總統轉達了楊尚昆主席的問候，並代表楊尚昆主席邀請科西加總統方便的時候訪問中國。

石美瑜病逝台北

曾任南京大屠殺案審判庭長

石美瑜，民國前三年生，畢業於私立福建法政專門學校法律系，民國三十年擔任上海第一特區地方法院推事；抗戰勝利後，升為江蘇高等法院刑庭庭長。

石美瑜審判過的案子有南京大屠殺案主犯日軍中將谷壽夫，蹂躪港粵的日軍中將酒井隆，日軍降將岡村寧次等巨案；他還偵訊過日本女間諜川島芳子。

李鵬會見意國總統 讚鄧小平兩大貢獻

【羅馬二十七日電】中國總理李鵬今天傍晚在會見意大利總統弗朗切斯科·科西加時說，中國今天的政治穩定與改革開放，這是鄧小平的一大貢獻。他的另一大貢獻是他對毛澤東的功過作出了正確評價。中國今天的政治穩定與這一點關係很大。

科西加說：「一九八四年就曾作為參議院議長訪問過貴國，這是一次難忘的旅行。在訪問期間，我同鄧小平先生進行一長拉坦齊奧進行對口會談時作上述表示的。兩國外貿部長對近年來雙邊經貿發展表示滿意。

李鵬清希望意大利有更多的企業家到中國投資。他對中意貿易的發展前景充滿信心。

他說：我們十分重視李鵬總理對意大利的訪問，這次訪問標誌着意中兩國關係完全正常化，而且預示着兩國關係的進一步發展。

錢其琛說：李鵬總理對意大利訪問時間雖短，但是意義重大。目前國際形勢發生了深刻的變化。在這種形勢下，我們兩國加強就國際問題的磋商，對雙方都是重要的，而且有利於世界的和平與穩定。

兩位外長在友好的氣氛中就雙方關係和共同關心的國際問題交換了意見。

【羅馬二十八日電】意大利是李鵬總理這次歐洲之行的第一站。通過兩天來的訪問，中意雙方增進了了解，加強了友誼，訪問取得了圓滿的成功。正如意大利總理安德烈奧蒂所說，「這次訪問時間雖短，意義重大。」

李鵬說，由於鄧小平倡導的改革開放穩定與這一點關係很大。

科西加說：「一九八四年就曾作為參議院議長訪問過貴國，這是一次難忘的旅行。在訪問期間，我同鄧小平先生進行一

中國今後十年進口額 將保持逾六百億美元

【羅馬二十七日電】中國經貿部長李嵐清今天在此間說：中國去年的進口貿易額達到六百三十八億美元，今後十年中每年的進口額不會低於此數。

李嵐清是在同意大利外貿部長德米凱利斯今天與中國外長錢其琛會談時表示：李鵬總理的這次訪問，標誌着意中關係完全正常化。

【羅馬二十七日電】意大利外長德米凱利斯今天與中國外長錢其琛會談時表示：李鵬總理的這次訪問，標誌着意中關係完全正常化。

【羅馬二十七日電】意大利商界領袖星期二排隊會見中國總理李鵬，以期擴大意大利在中國的經濟改革等問題交換看法。

【羅馬二十七日電】意大利商界領袖星期二排隊會見中國總理李鵬，以期擴大意大利在中國的經濟改革等問題交換看法。

【羅馬二十七日電】意大利商界領袖星期二排隊會見中國總理李鵬，以期擴大意大利在中國的經濟改革等問題交換看法。

英國發出邀請 錢其琛將往訪

商香港問題 日期未定

【香港二十八日電】香港政府電台星期二廣播稱，英國已邀請中國外長錢其琛訪問倫敦。

香港電台引述外交界人士和英國官方消息說，英國邀請錢其琛到訪，會談主題是香港。訪問具體日期未宣布。這次將是繼去年十一月中國副總理鄒家華以後另一次中國官方高層訪英。

一位英國發言人拒絕評論這項報道，但根據英國首相馬卓安去年九月在北京簽署的備忘錄，兩國副外長定期每六個月會晤一次。

昨與十四位宗教領袖談座 江澤民談民務事教宗

加強管理促進團結和發展經濟

江澤民今天上午邀請十四位宗教領袖到中南海座談，就如何在新的一年裡更好地在政治上團結合作、信仰上互相尊重的基礎上，進一步團結廣大信教群眾，積極投身於社會主義建設交換意見，坦誠談心。

應邀出席座談會的有中國佛教協會、中國基督教三自愛國運動委員會、中國基督教協會、中國天主教愛國會、中國道教協會、中國伊斯蘭協會的教長及主要領導人。趙樸初、丁光訓等在座談會上暢談形勢，對宗教信仰自由政策表示滿意，同時就如何進一步做好宗教工作提出了意見和建議。

江澤民認真聽取了大家的意見後說，尊重和保護宗教信仰自由是中國共產黨和政府的一項長期的基本政策，是不會改變的。貫徹執行宗教信仰自由政策過去做得好的應當繼續做得更好，做得不好的要認真改正。要全面理解和執行宗教信仰自由政策，每個公民既有信仰宗教的自由，也有不信仰宗教的自由。

他指出，強調依法加強對宗教事務的管理，絕不是意味著要改變宗教信仰自由的政策，而是為了保護宗教活動健康地正常地進行，保護宗教界的合法權益，抵制境外敵對勢力利用宗教進行的滲透活動。

新寶戲院
ABERDEEN CENTER, 4151 HAZELBRIDGE WAY
RICHMOND B.C. TEL: 279-9399
星連星，心連心，每一個中國人都應該參與的電影。
香港式單套 放映 1:30 P.M. 3:30 P.M. 5:30 P.M. 7:30 P.M. 9:30 P.M.
全港歌、影、視紅星
星期五、六晚 新寶 午夜場 11:45pm
90年代嶄新一級浪漫溫情片種：葉倩文 張艾嘉
莎莎嘉嘉站起來 葉倩文 張艾嘉

龍城戲院
1660 EAST BROADWAY TEL: 872-7171
藝界忘我大聯合
所有淨收益，全數撥捐香港演藝界籌委會，以助華東水災重建家園。
龍城副片 逃學威龍 周星馳 張敏
聯合忘我演出
龍城 午夜場 11:20pm 欲免向隅 請早購票
與龍共舞

新聲戲院
150 EAST HASTINGS STREET, TEL: 688-3868
特別爲阿B度身訂造嶄超級特種喜劇！
志在出位
鍾鎮濤 張曼玉 林建明 成奎安
潮流聚出位 阿B敢鬧敢
副片 逼道追踪 劉德華 鍾楚紅
新聲 午夜場 11:45 P.M. 與龍共舞 劉德華·張敏·吳孟達

遠東戲院
2290 COMMERCIAL DR. 254-7222 免費室內三層停車場
靈幻至尊 天外有天
人鬼神
笑料新！動作勁！橋段堅！
片長120分鐘
副片 第三回 第一回〈破豪〉第二回〈雷洛〉 數60年代風雲人物 四大家族之龍虎兄弟
呂良偉·鄭則士
利智、曾江、陳惠敏、劉志榮、商天娥主演

中國大預言家 左筆權 現寓溫哥華
前主講華僑之聲電台命相人生，命理信箱節目
精批命理·標準論相·龜卜易卦·六星擇日·精究陰陽風水定向·助您趨吉避凶·接批外埠命書·新知舊雨·移玉駕臨
寓溫哥華唐人區緬街611號 文華商業大厦二樓候教（大門口不貼招牌）
211, 611 MAIN ST., VAN. MANDARIN BDG. B.C. V6A 2V5.
電話：(604)685-9559

忠誠清潔公司
HONEST CLEANING SERVICES LTD.
承接辦公室，商場餐館或住宅等各項忠誠清潔服務，價錢相宜請電 874-8216

新機器洗地氈梳化椅 中英洗地毡
即洗即用不褪色不縮水或變樣，假日晚照服務，專洗餐館烟卣爐頭工商業住宅清潔
打臘八折優待
晚電：253-5710

清除臭味
屎尿味，煙味，霉臭味，污水味，印度人的屋的氣味，等等異味，都能清除。
清潔公司電話：876-3854
傳呼機：645-7001

FOX Cinema
Main at 7th Ave. 874-3116
18+
成人電影院 有冷氣
35 MM 彩色電影
兩部成人電影 Graded XXX
$3.00 AFTER 11pm DAILY
Jan 29th - Feb 4th 92
BLONDE NEXT DOOR (** Danielle)
SLIP INTO SILK (** Kelly Nichols)
WARNING COMPLETELY CONCERNED WITH SEX B.C.DIRECTOR
放映時間由上午十一時至深夜
特別 成人 $6.00 老人 $ $4.00 夫婦 $9.00 雙人座
五時後免費泊車在戲院後面

絕症救星特效藥
專醫
麻瘋 愛滋 癌症 糖尿 男性無能 女性希感 風濕骨痛 無名腫毒 奇難雜症 胃痛 痔漏 哮喘 白帶 花粉症
初期 至 中期
早6時至8時晚6時至12
電話(604)253-7192 馮生

駕駛筆試
專業教授時間閒
收費公道陪同考
並代翻譯包保合
不用徬徨國粵客台
電3277128
格試擇

譚公廟
域多利唐人街頂樓1713半(HALF), GOVERNMENT ST. VICTORIA, BC.
每日上午九時半至下午四時開放，逢星期一下午休息。

Harry James Agencies Ltd
Insurance and Real Estate
606 Main St., 684-1377
公平妥當 專人指導 歡迎垂詢
汽車保險·房屋樓宇商業等各項燕梳代理

加拿大永康人壽保險公司
The Citadel Assurance
105-1281 W. Georgia
Van. B.C. V6E 3J7
Re: 324-2039
Bus: 684-6381
QUON ENG
華人高級代理 伍偉權
RRSP到了 如蒙垂詢請賜電話極表歡迎

New Star Information Systems Inc.
中英文電腦植字 名片電腦設計印刷 $ 15/250 起
Chinese Typesetting & Translation
字 WORD
Tel: 682-5485 Fax: 682-4078
Suite 208 10, E. Pender Van. B.C.

HAIDA THEATRE
3215 KINGSWAY • 435-2333
加拿大首創情侶廂座乾淨的戲院
每星期有新戲放映
成人電影 性感新潮 色情刺激
SHOW TIMES: 11:00am, 1:45pm, 3:45pm, and 8:30pm (LDB)
Balcony for couples only
18+
CHAMELEON
TORI WELLES
SELENA STEELE
VICTORIA PARIS
XXXXX
VIDEOS ON SALE
— 2nd EROTIC FILM —
WILD IN THE WOODS